

TALSMANDENS GRUPPE  
SPRECHER GRUPPE  
SPOKESMAN'S GROUP  
GROUPE DU PORTE-PAROLE  
GRUPPO DEL PORTAVOCE  
BUREAU VAN DE WOORDVOERDER

INFORMATION  
INFORMATORISCHE AUFZEICHNUNG  
INFORMATION MEMO

NOTE D'INFORMATION  
NOTA D'INFORMAZIONE  
TER DOCUMENTIE

Brussels, July 1976

REGIONAL FUND AWARDS GRANTS OF 109 MUA  
THIRD 1976 ALLOCATION

The Commission has approved a further instalment of grants, totalling 109 mua, from the European Regional Development Fund. These grants relate to 471 investment projects in five Member countries, with a total investment cost of 898 mua. This brings the total amount committed since the Regional Fund made its first grants in October 1975 to 568 mua.

Of the new allocation of grants, 28.2 mua are related to 155 projects in the industrial, handicraft and service sectors, and 80.6 mua to 316 infrastructure projects, including 16.9 mua for 195 rural infrastructure projects in less favoured agricultural areas. The attached tables give, for the five Member countries concerned, a regional breakdown of the grants made under the new allocation, plus cumulative figures for all grants since October 1975. For the other countries cumulative figures are given on a national basis only.

The projects include a number of important infrastructure developments, of which the largest by far concerns the modernization of the port of Cagliari in Sardinia, the total investment cost of which is 258 mua. The grant of 36.6 mua for this project is the biggest single grant yet approved by the Regional Fund. The other major infrastructure projects approved in this allocation are :

- Sicily: improved water supply for industrial use in the regions of Agrigento, Caltanissetta and Palermo (Regional Fund grant: 3 mua);
- Greenland: construction of a new power station at Godthåb (2 mua); 136,000
- Scotland: construction of a new reservoir (Castle Hill Dam) and water treatment works at Glendevon, N.E. Fife (300,000 ua); 720,000
- Wales: development of a new industrial estate at Ebbw Vale, involving land preparation, roads on and leading to the estate, and gas, electricity, water and sewage services (65,000 ua). 1,600,000

Payments are made to the national governments pari passu with their own expenditure in connection with the projects concerned. The governments are entitled, in accordance with the Fund regulation (1), to pass on the money to the investor, or to treat it as partial reimbursement of their own expenditure. In the latter event, the additional resources thus made available to them are to be used for other regional development purposes, so that the total regional development effort is increased correspondingly.

(1) Council Regulation (EEC) N° 724/75 (OJEC N° L 73)

Tableau I

## Fonds Européen de Développement Régional, juillet 1976

Statistiques nationales: Concours octroyés en millions d'unités de compte (chiffres arrondis; entre parenthèses: nombre de projets d'investissement)

	I. Activités industrielles, artisanales et de service			II. Infrastructures			III. Infrastructures concernant l'agriculture de montagne			IV. Taux		
	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	1975 + 76	
Belgique/Belgique	-	2,32 (11)	-	8,39 (53)	-	-	-	-	-	-	10,71 (64)	
Danmark	0,57 (10)	1,19 (19)	2,00 (15)	7,54 (50)	-	-	-	-	2,57 (25)	8,73 (69)		
Deutschland	5,92 (87)	10,31 (119)	0,71 (5)	15,37 (93)	-	-	-	-	6,63 (92)	25,68 (212)		
France	-	18,77 (179)	-	23,37 (47)	-	3,88 (6)	-	-	-	46,02 (232)		
Ireland	0,98 (8)	19,96 (68)	4,19 (21)	12,40 (80)	1,39 (8)	5,07 (18)	6,56 (37)	37,43 (166)				
Italia	10,08 (36)	72,14 (106)	44,15 (9)	180,68 (58)	15,50 (187)	22,08 (276)	69,73 (232)	274,90 (440)				
Luxembourg	-	-	-	0,75 (1)	-	-	-	-	0,75 (1)			
Nederland	-	-	-	5,58 (3)	-	-	-	-	5,58 (3)			
United Kingdom	10,64 (14)	57,74 (276)	12,73 (71)	94,97 (613)	-	6,24 (39)	23,37 (85)	158,95 (928)				
TOTAL	28,19 (155)	182,43 (778)	63,78 (121)	349,05 (998)	16,89 (195)	37,27 (339)	108,86 (471)	566,75 (211)				

statistiques régionales: Concours octroyés en millions d'unités de compte (chiffres arrondis; entre parenthèses: nombre de projets d'investissements)

	I. Activités industrielles, artisanales et de service		II. Infrastructures		III. Infrastructures concernant l'agriculture de montagne		IV. Totaux	
	Total 1976	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	Total 1975 + 76
<u>MARK</u>	-	-	2,00 (15)	7,54 (50)	-	-	2,00 (15)	7,54 (50)
öland	-	-	-	-	-	-	0,57 (10)	1,19 (19)
tres régions	0,57 (10)	1,19 (19)	-	-	-	-	0,57 (10)	1,19 (19)
TOTAL	0,57 (10)	1,19 (19)	2,00 (15)	7,54 (50)	-	-	2,57 (25)	8,73 (69)
<u>UTSCHILAND</u>								
Holstein	0,87 (13)	0,08 (14)	-	1,25 (7)	-	-	0,87 (13)	2,13 (21)
men	-	0,11 (1)	-	0,05 (1)	-	-	-	0,16 (2)
edersachsen	0,26 (6)	1,31 (13)	-	1,57 (13)	-	-	0,26 (6)	2,88 (26)
rdrein-Westfalen	0,12 (7)	0,36 (10)	-	-	-	-	0,12 (7)	0,36 (10)
issen	0,35 (13)	0,70 (21)	0,26 (3)	0,64 (7)	-	-	0,61 (15)	1,34 (28)
einland-Pfalz	0,71 (18)	1,17 (27)	-	0,69 (6)	-	-	0,71 (18)	1,86 (33)
arland	0,97 (2)	2,80 (4)	-	-	-	-	0,97 (2)	2,80 (4)
lyria	2,54 (26)	2,88 (27)	0,45 (2)	7,42 (51)	-	-	2,99 (28)	10,30 (78)
den-Württemberg	0,10 (2)	0,10 (2)	-	0,76 (6)	-	-	0,10 (2)	0,86 (8)
rrlin	-	-	-	2,99 (2)	-	-	-	2,99 (2)
TOTAL	5,92 (87)	10,31 (119)	0,71 (5)	15,37 (93)	-	-	6,63 (92)	25,68 (212)

I. Activités industrielles, artisanales et de service		II. Infrastructures		III. Infrastructures concernant l'agriculture de montagne		IV. Taux	
3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1975	Total 1975 +
<b>IRELAND</b>							
Donegal	-	(4)	(2)	(15)	-	(2)	(21)
North West	-	(2)	(1)	(6)	-	(1)	(9)
West	{(3)}	(14)	(3)	(12)	(9)	{(12)}	{(35)}
Mid West	{(1)}	(7)	(2)	(10)	-	{(3)}	{(17)}
South West	-	(10)	(1)	(5)	(2)	{(3)}	{(21)}
South East	-	(2)	(4)	(8)	-	{(6)}	{(15)}
Midlands	-	(8)	(6)	(15)	-	{(6)}	{(23)}
East	-	(7)	(1)	(4)	-	{(6)}	{(11)}
North East	-	(9)	(1)	(5)	-	{(1)}	{(14)}
<b>TOTAL</b>	0,98 (8)	19,96 (68)	4,19 (21)	12,40 (80)	1,39 (8)	5,07 (18)	6,56 (37)
<b>ITALIA</b>							
Abruzzi	-	1,33 (6)	-	0,54 (9)	0,72 (14)	0,54 (9)	6,23 (26)
Basilicata	-	2,20 (5)	0,32 (1)	2,18 (29)	3,84 (55)	2,50 (30)	8,65 (64)
Calabria	-	1,83 (4)	2,32 (2)	22,71 (5)	2,96 (60)	5,11 (87)	29,65 (96)
Campania	7,36 (23)	24,18 (48)	-	21,11 (9)	3,25 (54)	3,69 (67)	10,61 (77)
Lazio	-	19,12 (7)	-	8,30 (3)	2,21 (15)	2,41 (17)	2,21 (15)
Marche	-	1,16 (1)	-	0,51 (1)	-	-	29,83 (27)
Molise	-	-	-	0,61 (2)	1,56 (7)	1,90 (10)	1,56 (7)
Puglia	-	12,13 (18)	1,92 (4)	17,20 (10)	-	1,92 (4)	1,92 (4)
Sardegna	-	3,08 (3)	36,59 (1)	59,55 (9)	1,14 (4)	2,44 (12)	37,73 (5)
Sicilia	2,72 (13)	7,11 (14)	3,00 (1)	43,90 (9)	1,56 (9)	1,97 (14)	7,38 (23)
<b>TOTAL</b>	10,08 (36)	72,14 (106)	44,15 (9)	180,68 (58)	15,50 (187)	22,08 (276)	69,73 (232)

I. Activités industrielles, artisanales et de service		II. Infrastructures		III. Infrastructures concer- nant l'agriculture de montagne		IV. Taux	
3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76
<b>UNITED KINGDOM</b>							
England	1,93 (4)	8,80 (76)	1,64 (20)	25,82 (105)	-	-	3,57 (24)
W. England	1,68 (1)	4,66 (29)	1,10 (7)	12,57 (76)	-	-	2,78 (8)
Yorkshire and Humberside	-	2,05 (23)	0,21 (1)	3,44 (64)	-	-	0,21 (1)
Midlands	-	0,43 (8)	-	0,28 (9)	-	-	-
W. England	-	1,12 (16)	-	1,15 (39)	-	-	2,27 (55)
Cotland	2,65 (1)	14,47 (55)	3,63 (20)	18,17 (118)	-	-	6,28 (21)
ales	3,53 (7)	7,98 (43)	3,47 (17)	21,70 (169)	-	-	7,00 (24)
Ireland	0,85 (1)	18,23 (26)	2,68 (6)	11,81 (32)	-	0,48 (9)	3,53 (7)
W. Midlands	-	-	-	0,03 (1)	-	-	0,03 (1)
<b>TOTAL</b>	<b>10,64 (14)</b>	<b>57,74 (276)</b>	<b>12,73 (71)</b>	<b>94,97 (613)</b>	<b>-</b>	<b>6,24 (39)</b>	<b>23,37 (85)</b>
							<b>158,95 (928)</b>

15

TALSMANDENS GRUPPE  
SPRECHERGRUPPE  
SPOKESMAN'S GROUP  
GROUPE DU PORTE-PAROLE  
GRUPPO DEL PORTAVOCE  
BUREAU VAN DE WOORDVOERDER

**INFORMATION  
INFORMATORISCHE AUFZEICHNUNG  
INFORMATION MEMO**

**NOTE D'INFORMATION  
NOTA D'INFORMAZIONE  
TER DOCUMENTIE**

Bruxelles, juillet 1976

**LE FONDS REGIONAL ACCorde POUR 109 MILLIONS D'UNITES DE COMPTE  
D'AIDES NON REMBOURSABLES**

**TROISIÈME TRANCHE POUR 1976**

La Commission a approuvé le versement par le Fonds européen de développement régional d'une nouvelle série d'aides non remboursables d'un montant total de 109 millions d'unités de compte. Ces aides concernent 471 projets d'investissement dans cinq pays membres, qui représentent un investissement total de 898 millions d'unités de compte. Cela porte à 568 millions d'unités de compte le montant total des aides accordées depuis octobre 1975 par le Fonds régional.

Dans cette nouvelle tranche d'aides, 28,2 millions d'unités de compte intéressent 155 projets des secteurs de l'industrie, de l'artisanat et des services, et 80,6 millions d'unités de compte intéressent 316 projets d'infrastructure, 16,9 millions d'unités de compte de cette dernière somme étant consacrés à 195 projets d'infrastructure rurale dans des régions agricoles moins favorisées. Les tableaux en annexe fournissent pour les cinq Etats membres intéressés, la répartition régionale des aides accordées dans le cadre de la nouvelle tranche, plus le total de toutes les aides accordées depuis octobre 1975. Pour les autres pays, les totaux ne sont donnés que sur une base nationale.

Parmi ces projets figurent un certain nombre de grands travaux d'infrastructure, dont les plus considérables - et de loin - concernent la modernisation du port de Cagliari en Sardaigne, le coût de l'investissement total s'élevant à 258 millions d'unités de compte. L'aide de 36,6 millions d'unités de compte consentie à ce projet est l'aide la plus importante jamais approuvée par le Fonds régional. Les autres grands projets d'infrastructure approuvés dans cette tranche intéressent :

- la Sicile : amélioration de l'approvisionnement en eau à des fins industrielles dans les régions d'Agrigento, Caltanissetta et Palerme (aide du Fonds régional : 3 millions d'unités de compte);
- le Groenland : construction d'une nouvelle centrale à Godthåb (136.000 unités de compte);
- l'Ecosse : construction d'un nouveau réservoir (Castle Hill Dam) et d'une usine de traitement des eaux à Glendevon, N.E. Fife (720.000 unités de compte);
- le Pays de Galles : agrandissement d'une nouvelle installation industrielle à Ebbw Vale, comprenant des travaux d'aménagement des terrains, des voies d'accès et des travaux en relation avec l'installation du gaz, de l'électricité et de l'eau ainsi que la construction d'égouts (1.600.000 unités de compte).

Les versements sont adressés aux gouvernements nationaux au fur et à mesure des dépenses consenties par ces derniers en relation avec les projets concernés. Les gouvernements peuvent, conformément au règlement du Fonds (1), transmettre l'argent à l'investisseur ou le considérer comme un remboursement partiel de leurs propres dépenses. Dans le dernier cas, les crédits supplémentaires dont ils disposent de ce fait, doivent être utilisés en faveur d'autres objectifs de développement régional de telle manière que l'effort global de développement régional soit renforcé d'autant.

(1) Règlement du Conseil (CEE) n° 724/75 (JO n° L 73)

I. Activités industrielles, artisanales et de service		II. Infrastructures		III. Infrastructures concernant l'agriculture de montagne		IV. Totaux	
3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1975	Total 1975 + 76
<b>IRELAND</b>							
Donegal	(4)	(2)	(15)	-	(2)	(2)	(21)
North West	-	(2)	(14)	-	(1)	(1)	(9)
West	-	(3)	(7)	(6)	(9)	(12)	(35)
Mid West	(1)	(10)	(2)	-	-	-	(17)
South West	-	(7)	(1)	(2)	-	-	(21)
South East	(2)	(8)	(4)	-	-	-	(15)
Midlands	-	(7)	(6)	(15)	-	-	(23)
East	(2)	(9)	(1)	(4)	-	-	(11)
North East	-	(1)	(1)	(5)	-	-	(14)
<b>TOTAL</b>	0,98 (8)	19,96 (68)	4,19 (21)	12,40 (80)	1,39 (8)	5,07 (18)	6,56 (37) 37,43 (166)
<b>ITALIA</b>							
Abruzzi	1,33 (6)	0,32 (1)	4,18 (6)	0,54 (9)	0,72 (14)	0,54 (9)	6,23 (26)
Basilicata	2,20 (5)	2,32 (2)	2,61 (4)	2,18 (29)	3,84 (55)	2,50 (30)	8,65 (64)
Calabria	1,83 (4)	-	22,71 (5)	2,96 (60)	5,11 (87)	5,28 (62)	29,65 (96)
Campania	7,36 (23)	24,18 (48)	19,12 (7)	3,25 (54)	3,69 (67)	10,61 (77)	48,98 (124)
Lazio	-	1,16 (1)	-	2,21 (15)	2,41 (17)	2,21 (15)	29,83 (27)
Marche	-	-	0,51 (1)	-	-	-	1,67 (2)
Molise	-	-	0,61 (2)	1,56 (7)	1,90 (10)	1,56 (7)	2,51 (12)
Puglia	-	12,13 (18)	1,92 (4)	17,20 (10)	-	1,92 (4)	29,33 (28)
Sardegna	-	3,08 (3)	36,59 (1)	59,55 (9)	1,14 (4)	2,44 (12)	37,73 (5)
Sicilia	2,72 (13)	7,11 (14)	3,00 (1)	43,90 (9)	1,66 (9)	1,97 (14)	52,98 (37)
<b>TOTAL</b>	10,08 (36)	72,14 (106)	44,15 (9)	180,68 (58)	15,50 (187)	22,08 (276)	69,73 (232) 274,90 (440)

I. Activités industrielles, artisanales et de service	Total 1975 + 76	II. Infrastructures		III. Infrastructures concer- nant l'agriculture de montagne		IV. Totaux	
		3e tranche 1976	Total 1976	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76
<b>UNITED KINGDOM</b>							
N. England	1,93 (4)	8,80 (76)	1,64 (20)	25,82 (105)	-	-	3,57 (24)
N.W. England	1,68 (1)	4,66 (29)	1,10 (7)	12,57 (76)	-	-	2,78 (8)
Yorkshire and Humberside	-	2,05 (23)	0,21 (1)	3,44 (64)	-	-	0,21 (1)
E. Midlands	-	0,43 (8)	-	0,28 (9)	-	-	-
S.W. England	-	1,12 (16)	-	1,15 (39)	-	-	-
Scotland	2,65 (1)	14,47 (55)	3,63 (20)	18,17 (118)	-	5,76 (30)	6,28 (21)
Wales	3,53 (7)	7,98 (43)	3,47 (17)	21,70 (169)	-	-	7,00 (24)
N. Ireland	0,85 (1)	1,823 (26)	2,68 (6)	11,81 (32)	-	0,48 (9)	3,53 (7)
W. Midlands	-	-	-	0,03 (1)	-	-	0,03 (1)
<b>TOTAL</b>	<b>10,64 (14)</b>	<b>57,74 (276)</b>	<b>12,73 (71)</b>	<b>94,97 (613)</b>	<b>-</b>	<b>6,24 (39)</b>	<b>23,37 (85)</b>
							<b>158,95 (928)</b>

Tableau I

Fonds Européen de Développement Régional, juillet 1976

Statistiques nationales: Concours octroyés en millions d'unités de compte (chiffres arrondis; entre parenthèses: nombre de projets d'investissement)

4

	I. Activités industrielles, artisanales et de service	Total 1975 + 76	II. Infrastructures		III. Infrastructures concer- nant l'agriculture de montagne		IV. Taux	
			3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76
Belgique	-	2,32 (11)	-	8,39 (53)	-	-	-	10,71 (64)
Danmark	0,57 (10)	1,19 (19)	2,00 (15)	7,54 (50)	-	-	2,57 (25)	8,73 (69)
Deutschland	5,92 (87)	10,31 (119)	0,71 (5)	15,37 (93)	-	-	6,63 (92)	25,68 (212)
France	-	18,77 (179)	-	23,37 (47)	-	3,88 (6)	-	46,02 (232)
Ireland	0,98 (8)	19,96 (68)	4,19 (21)	12,40 (80)	1,39 (8)	5,07 (18)	6,56 (37)	37,43 (166)
Italia	10,08 (36)	72,14 (106)	44,15 (9)	180,68 (58)	15,50 (187)	22,08 (276)	69,73 (232)	274,90 (440)
Luxembourg	-	-	-	0,75 (1)	-	-	-	0,75 (1)
Nederland	-	-	-	5,58 (3)	-	-	-	5,58 (3)
United Kingdom	10,64 (14)	57,74 (276)	12,73 (71)	94,97 (613)	-	6,24 (39)	23,37 (85)	158,95 (928)
TOTAL	28,19 (155)	182,43 (778)	63,78 (121)	349,05 (998)	16,89 (195)	37,27 (339)	108,86 (471)	568,75 (2115)

Tableau II

Fonds Européen de Développement Régional, juillet 1976

Statistiques régionales: Concours octroyés en millions d'unités de compte (chiffres arrondis; entre parenthèses: nombre de projets d'investissement)

I. Activités industrielles, artisanales et de service		II. Infrastructures		III. Infrastructures concernant l'agriculture de montagne			IV. Taux	
3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	3e tranche 1976	Total 1975 + 76	
DANMARK								
Grönland	-	-	2,00 (15)	7,54 (50)	-	-	2,00 (15)	7,54 (50)
Autres régions	0,57 (10)	1,19 (19)	-	-	-	-	0,57 (10)	1,19 (19)
TOTAL	0,57 (10)	1,19 (19)	2,00 (15)	7,54 (50)	-	-	2,57 (25)	8,73 (69)
DEUTSCHLAND								
Schleswig-Holstein	0,87 (13)	0,08 (14)	-	1,25 (7)	-	-	0,87 (13)	2,13 (21)
Bremen	-	0,11 (1)	-	0,05 (1)	-	-	-	0,16 (2)
Niedersachsen	0,26 (6)	1,31 (13)	-	1,57 (13)	-	-	0,26 (6)	2,88 (26)
NRW	0,12 (7)	0,36 (10)	-	-	-	-	0,12 (7)	0,36 (10)
Hessen	0,35 (13)	0,70 (21)	0,26 (3)	0,64 (7)	-	-	0,61 (16)	1,34 (28)
Rheinland-Pfalz	0,71 (18)	1,17 (27)	-	0,69 (6)	-	-	0,71 (18)	1,86 (33)
Saarland	0,97 (2)	2,80 (4)	-	-	-	-	0,97 (2)	2,80 (4)
Bayern	2,54 (26)	2,88 (27)	0,45 (2)	7,42 (51)	-	-	2,99 (28)	10,30 (78)
Baden-Württemberg	0,10 (2)	0,10 (2)	-	0,76 (6)	-	-	0,10 (2)	0,86 (8)
Berlin	-	-	-	2,99 (2)	-	-	-	2,99 (2)
TOTAL	5,92 (87)	10,31 (119)	0,71 (5)	15,37 (93)	-	-	6,63 (92)	25,68 (212)